



# OWNER'S MANUAL

## Installation & Operation



M9X432  
M9X442/M9X442A  
M9X452/M9X452A



M9X532  
M9X542/M9X542A  
M9X552/M9X552A



M9X632  
M9X642/M9X642A  
M9X652/M9X652A

Serial No.



### IMPORTANT SAFETY NOTICE: READ CAREFULLY BEFORE BEGINNING ASSEMBLY!

- Always use proper tools.
- Follow the assembly steps in order. Do not skip any steps.
- Be sure to check all packing materials carefully for small parts may have come loose inside the carton during shipment. If parts are missing, contact the retailer from which you purchased the product to obtain any missing parts. DO NOT USE SUBSTITUTE PARTS.
- Periodically check to ensure that all connectors (bolts, screws, etc.) are tight.
- Keep the instructions for future reference.
- Some assembly may involve attaching glass or mirrors. Be very careful handling the glass or mirrors, as severe injury may result if the glass or mirror breaks. Never handle large pieces of glass or mirrors by yourself.
- When assembling products that have electric cords (lamps, light, etc.), always (1) make sure the electrical cord is unplugged before assembly and (2) be careful not to twist the electrical cord during assembly.
- When assembling shelves or entertainment centers, do not stand on lower shelves in order to assemble upper shelves—use a step ladder.
- Do not stand on tables, including but not limited to, end tables, coffee tables, and dinner tables, as tables are not to support the weight of a person.
- Where assembly instructions state that the assembly requires two or more people, do not attempt by yourself as there is a risk of injury.

NOTE: ASHLEY FURNITURE INDUSTRIES, INC. DISCLAIMS ANY LIABILITY FOR DAMAGES OR INJURIES WHICH MAY OCCUR DUE TO FAILURE TO PROPERLY FOLLOW ASSEMBLY INSTRUCTIONS, PROPERLY ASSEMBLE THE PRODUCT, OR PROPERLY USE THE PRODUCT.

### NOTE: YOUR UNIT MAY LOOK DIFFERENT IN APPEARANCE FROM THE ONE SHOWN IN THE ILLUSTRATIONS ON THIS INSTRUCTION SHEET.

### NOTICIA IMPORTANTE DE SEGURIDAD: LEA CUIDADOSAMENTE ANTES DE COMENZAR A ENSAMBLAR

- Siempre use los herramientas apropiadas.
- Siga los pasos de ensamblaje en orden. No salte ningún paso.
- Asegúrese de comprobar con cuidado todos los materiales de embalaje en busca de piezas pequeñas que hayan podido desprenderse dentro del cartón durante el envío. Revise la lista de partes. Si faltan partes, comuníquese con el vendedor del cual usted compró el producto para obtener las partes que le faltan. NO USE PARTES SUBSTITUTAS.
- Periódicamente revise para asegurarse que todos los conectores (pernos, tornillos, etc.) estén bien apretados.
- Guarde las instrucciones para referencia futura.
- Algunas de las ensamblajes involucran vidrios o espejos. Tenga cuidado al manejar estos vidrios o espejos, ya que puede lesionarse severamente si uno de estos vidrios o espejos se rompe. Nunca maneje piezas grandes de vidrio o espejo sin ayuda.
- Al ensamblar productos con cables eléctricos (lámparas, luces, etc.), asegúrese de que el cable esté desenchufado antes de arrancar (2) tengáse de no doblar el cable al arrancar.
- Al ensamblar repisas o centros de entretenimiento, no se pare en los repisas de objeto para arrancar los repisas de arriba—use una escalera.
- No se pare en las mesas, incluyendo pero sin límite a, mesas laterales, mesas de centro, mesas de comedor, ya que estas mesas no están construidas para soportar el peso de una persona.
- Si las instrucciones dicen que se debe usar dos o más personas no trate de armarlo solo, ya que corre el riesgo de lastimarse.

NOTA: Ashley Furniture Industries, Inc. no se hace responsable por daños o lesiones que puedan ocurrir por no seguir las instrucciones de ensamblaje correctamente, el ensamblaje apropiado del producto, o el uso apropiado del mismo.

### NOTA: LA UNIDAD PUEDE PRESENTAR UNA APARIENCIA DIFERENTE DE LA QUE SE MUESTRA EN LAS ILUSTRACIONES DE LA HOJA DE INSTRUCCIONES.

### REMARQUE IMPORTANTE CONCERNANT LA SECURITÉ: LIRE ATTENTIVEMENT AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE!

- Utilisez toujours les outils adaptés.
- Suivez l'ordre des étapes de montage. N'en sautez aucune.
- Assurez-vous de vérifier attentivement tous les matériaux d'emballage parce que les petites pièces peuvent se détacher à l'intérieur de la boîte lors de l'expédition. Faites l'inventaire attentif de toutes les pièces. Si une ou plusieurs pièces manquent, contactez votre revendeur pour obtenir les pièces en question. N'UTILISEZ PAS DE PIÈCES DE SUBSTITUTION.
- Vérifiez de temps à autre que tous les connecteurs (boulons, vis, etc.) sont bien serrés.
- Gardez ces instructions pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Certaines étapes du montage peuvent nécessiter l'installation de verres ou de miroirs. Soyez extrêmement prudent lors de la manipulation des verres ou des miroirs, car vous pourriez vous blesser gravement si le verre venait à casser. Ne manipulez jamais seul de grands objets en verre ou de grands miroirs.
- Lors de l'assemblage des produits qui comportent des fils électriques (lampes, lumières, etc.), assurez-vous toujours (1) que le câble électrique est débranché avant de procéder au montage et (2) faites attention à ne pas secouer le câble électrique pendant le montage.
- Lors du montage des étagères ou un meuble audio-vidéo, ne vous tenez pas sur les étagères inférieures pour installer les étagères supérieures. Utilisez un escabeau.
- Ne vous tenez pas sur les tables, ce qui comprend mais pas uniquement, les tables d'extrémité, les tables basses, les tables à dîner, car elles ne sont pas destinées à supporter le poids des personnes.
- Lorsque les instructions de montage mentionnent que l'installation nécessite deux personnes ou plus, n'essayez pas de monter vous-même le produit, car vous risqueriez de vous blesser.

REMARQUE: ASHLEY FURNITURE INDUSTRIES, INC. NE SE TIENT AUCUNEMENT RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGES OU BLESSURES DUS AU NON RESPECT DES INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET D'UTILISATION DU PRODUIT.

### REMARQUE: VOTRE MEUBLE PEUT ETRE DIFFERENT DE CELUI MONTRÉ SUR L'ILLUSTRATION DE CETTE FEUILLE D'INSTRUCTIONS.

### 重要安全提示：组装家具前请仔细阅读以下指南！

- 请使用合适的工具进行组装。
- 按照图示步骤逐步完成。请勿跳过任一步骤。
- 由于小的零部件有可能在运输过程中散落于包装箱内, 请仔细检查包装材料。如若发现部件丢失, 请及时联系当地零售商以换取丢失部件。请勿用其它零部件替代。
- 定期检查以确保所有连接处(螺栓, 螺杆等)均已拧紧。
- 请妥善保存该安装说明, 以备将来需要时参考。
- 当产品中用到玻璃和镜子。安装时请小心操作。以防玻璃或镜子破碎造成伤害。请勿独自安装大块玻璃或者镜子。
- 对于附有电线的产品(台灯, 立灯等), 安装时请确保以下两点:
  1. 安装之前确保电源断开。
  2. 安装过程中请勿拉扯电线。
- 安装隔板或者电视柜时, 请勿站在低层隔板上安装上层隔板。使用梯子进行安装。
- 请勿站立在茶几, 边几或者餐桌之类的桌子上, 这些桌子不能够支撑人体重量。
- 组装说明中一旦提及某一安装需要两人或多人才能完成, 请不要尝试独自安装, 这样可能会对您人身安全构成威胁。

注意: 对于未能严格按照组装说明书组装, 未能正确组装产品, 或者未能正确使用产品而造成的损失或伤害,

Ashley Furniture将不负法律责任。

家具的表面油漆涂层需要恰当保养。为避免灰尘, 请定期清洁和抛光家具。

注意! 您所购买的产品与该组装说明书中配图在外观上可能会有差异。

# Table of Contents



Safety & Warranty Warnings .....	01
Parts List .....	02
M9X4/M9X5 Electronics Quick Reference Guide .....	03
M9X6 Electronics Quick Reference Guide.....	04
Installation Guide .....	05
M9X4/M9X5 Remote Control Instructions .....	06
M9X6 Remote Control Instructions .....	07
Setting Programmable Positions and Pairing Remote.....	08
Headboard Bracket Installation Guide (optional).....	09
Troubleshooting .....	10

# Safety & Warranty Warnings



## READ THE FOLLOWING INFORMATION CAREFULLY BEFORE USING THIS PRODUCT

**⚠️** Failure to read, understand and follow all warnings and instructions may result in property damage, personal injury or death. If unable to understand warnings, cautions, and/or instructions, contact the dealer or technical personnel if applicable, before attempting to assemble, install or use the equipment.

### **⚠️ SAFETY WARNINGS:**

- Do not use power foundation outdoors
- Do not use power foundation near explosives
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instructions concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Do not allow any person or pet under the power foundation at any time.
- During bed operation, make sure body is positioned within the confines of the bed.

**⚠️⚠️⚠️ WARNINGS:** Clear area below power foundation before lowering to reduce risk of injury or death.

### **WARRANTY WARNINGS:**

Tampering with or opening the control box, motors, or remote control (with the exception of replacing batteries) will void the warranty.

### **RADIO FREQUENCY: 2.4 GHz**

#### **FCC COMPLIANCE:**

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

To comply with the FCC RF exposure requirements, no change to the antenna or the device is permitted. Any change to the antenna or the device could result in the device exceeding the RF exposure requirement and void user's right to operate the device.

**Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222**

# Parts List



All electronics and components that need to be installed are located in boxes under the foundation or attached to the frame. Before discarding the packing materials, ensure that all the parts are accounted for.

INCLUDED WITH M9X4					
(1) M9X4 Remote	(1) Power Supply with Battery Backup Box	(1) Power Cord	(1) Mattress Retainer Bar (2 for King)	(4) Adjustable Legs	(1) Wrench & (8) Bolts Only Included in King

INCLUDED WITH M9X5					
(1) M9X5 Remote	(1) Power Supply with Battery Backup Box	(1) Power Cord	(1) Mattress Retainer Bar (2 for King)	(4) Adjustable Legs	(1) Wrench & (8) Bolts Only Included in King

INCLUDED WITH M9X6					
(1) M9X6 Remote	(1) Power Supply with Battery Backup Box	(1) Power Cord	(1) Mattress Retainer Bar (2 for King)	(4) Adjustable Legs	(1) Wrench & (8) Bolts Only Included in King

OPTIONAL HEADBOARD BRACKET KITS (NOT INCLUDED)							
(2) Headboard Brackets	(2) T-Brackets	(2) Spacers	(4) M8*40	(4) 3/8-20.5	(4) M8*16	(8) Nuts	(2) Washers

OPTIONAL EQUIPMENT (NOT INCLUDED)			
(2) 9-Volt Batteries		Socket and Wrench (13mm)	

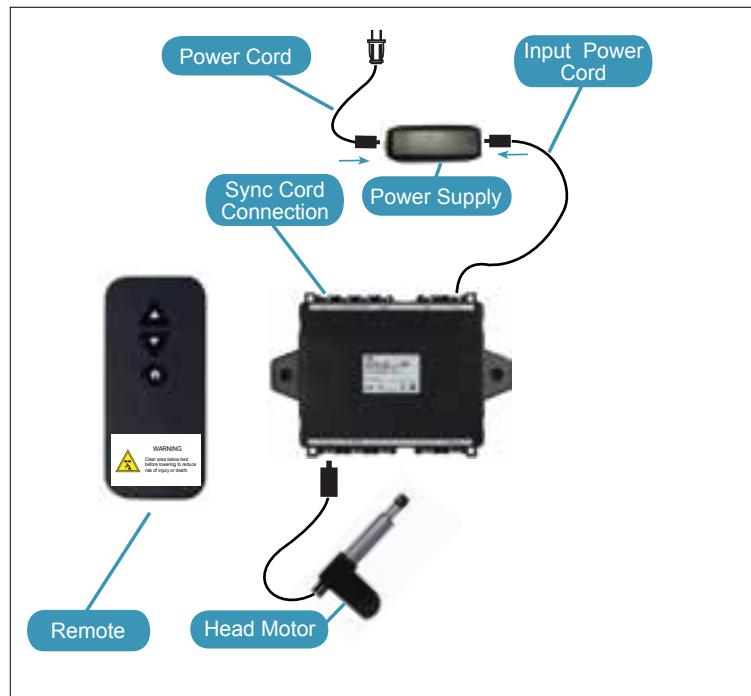
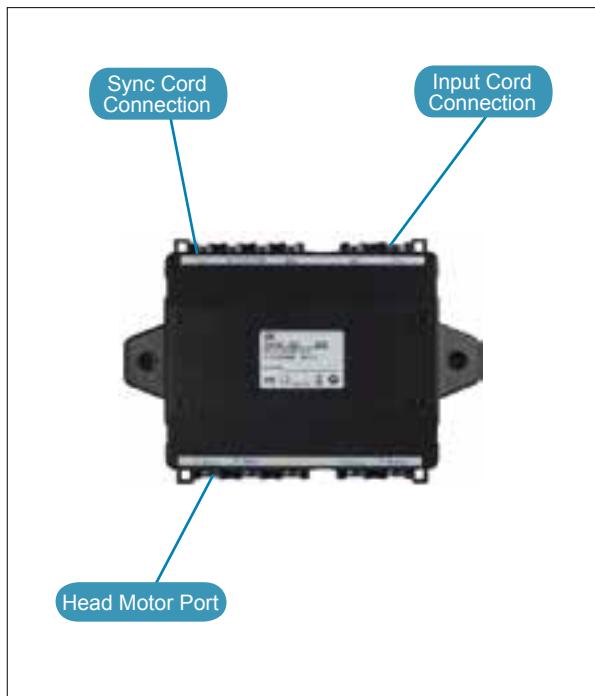
Actual product appearance and functionality may vary from photographs.

Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

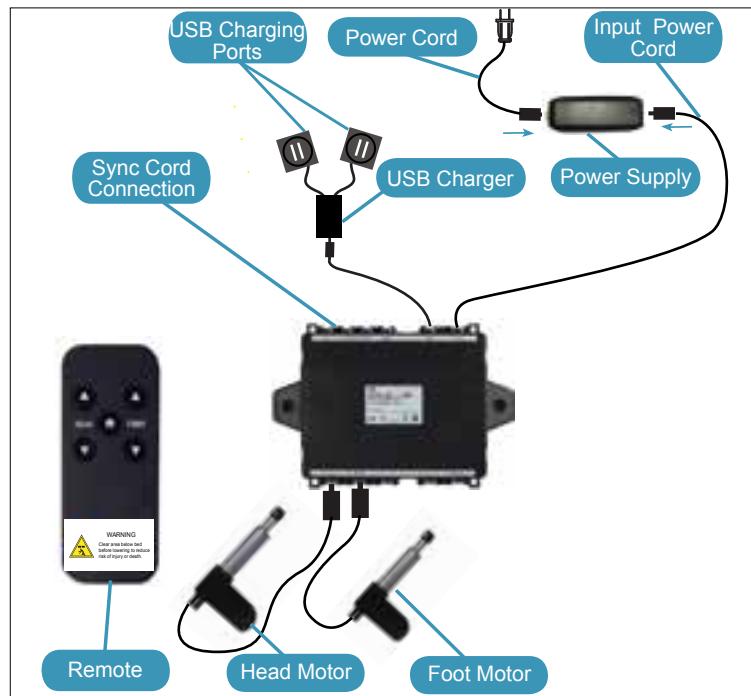
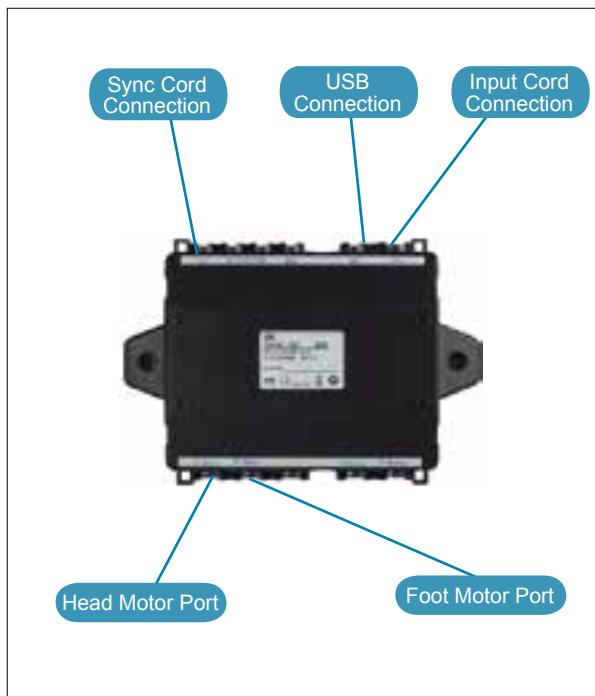
# Electronics Quick Reference Guide



## M9X4 OVERVIEW



## M9X5 OVERVIEW

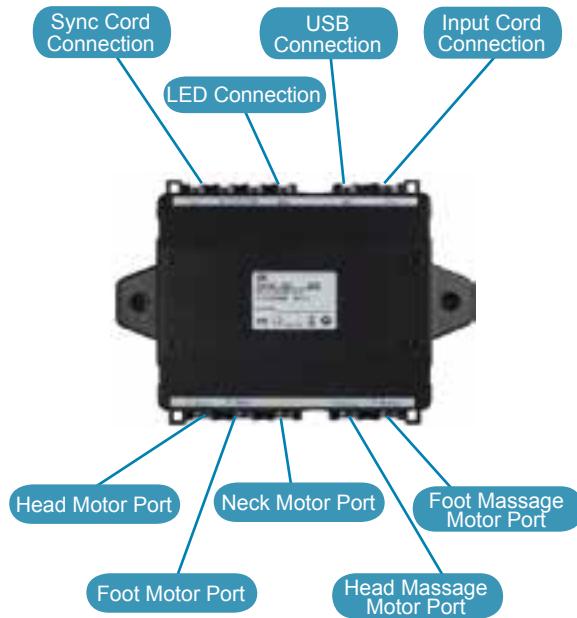


Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

# Electronics Quick Reference Guide



## M9X6 OVERVIEW



Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

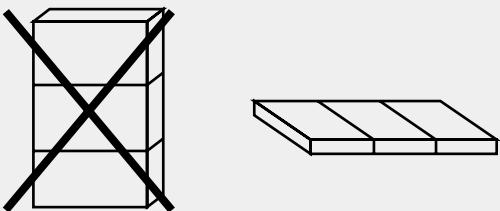
# Installation Guide



**WARNING:** It is important that you read and carefully follow all foundation assembly instructions. Do not plug the power cord into an electrical outlet until all assembly has been properly completed. Failure to follow all foundation assembly instructions may cause the bed to operate improperly possibly resulting in the risk of personal injury or death.

**Two people are required to set up the foundation.**

**NOTE: To avoid damage to the foundation, always open the carton while the bed is in the flat position.**



## STEP 1

Place the foundation box in a desired location with the bottom of the box facing up.

Remove the binding straps and packing materials, making sure not to puncture the box with any sharp objects.



## STEP 2

Remove the foundation from the box, keeping the bottom of the foundation facing upward for easier access to the bed's components.

## STEP 3

To install the legs, thread the bolt of the leg to the nut on the foundation frame, and tighten by hand. **DO NOT OVERTIGHTEN.**



## STEP 4

Locate the power supply and install (2) 9-volt batteries (not included).



## STEP 5

Uncoil the input power cord (connected to the control box's power port) and plug it into the power supply.



## STEP 6

Uncoil the power cord and connect it to the power supply.



## STEP 7

Carefully flip the foundation over onto its legs.

**Important: Two people are required to move the foundation. Do not drag across the floor. Do not rest frame on its side; excessive pressure may damage the legs.**

## STEP 8

Ensure that batteries are correctly installed in the remote.



## STEP 9

Locate the mattress retainer bar brackets.

Slide the left side of the mattress retainer bar into the bracket. Pull the retainer bar to the opposite bracket and secure the right side.



## STEP 10

Plug the foundation into a power source.



Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

# Remote Control Instructions

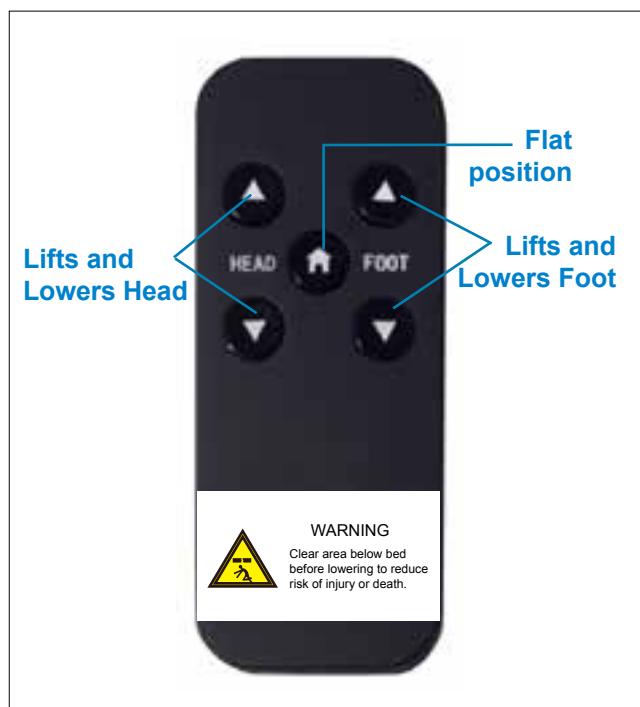


**⚠️⚠️⚠️ WARNING:** Clear area below bed before lowering to reduce risk of injury or death.

## M9X4 REMOTE



## M9X5 REMOTE



## ADJUST

- ▲ The button lifts the head section of the base.
- ▼ The button lowers the head section of the base.

## ADJUST

- ▲ HEAD The **HEAD** ▲▼ arrows lift and lower the head section of the foundation.
- ▼ FOOT The **FOOT** ▲▼ arrows lift and lower the foot section of the foundation.

## ONE TOUCH BUTTON

- ⬆️ One touch flat position.

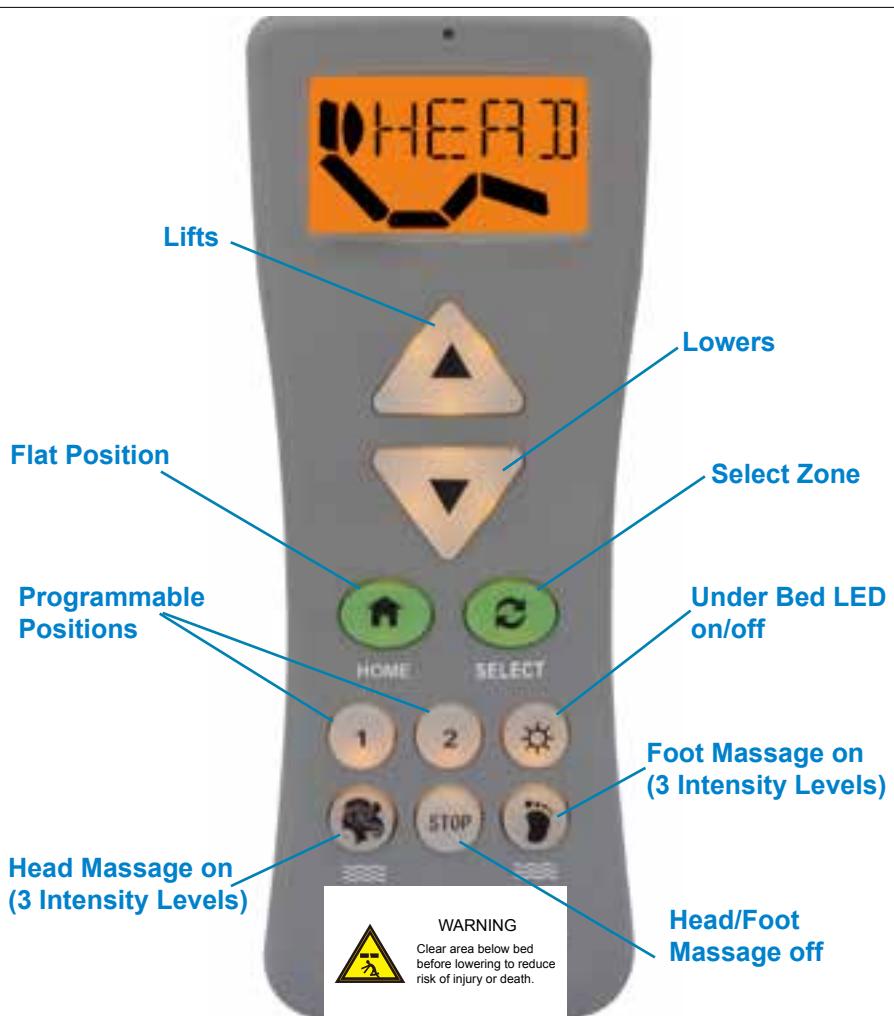
## ONE TOUCH BUTTON

- ⬆️ One touch flat position.

# Remote Control Instructions



## M9X6 REMOTE



## ADJUST

- ▲ The button lifts the head/foot/neck section of the foundation.
- ▼ The button lowers the head/foot/neck section of the foundation.

## MASSAGE FEATURES

- ⌚ The button will turn on the head massage. Cycle through 3 massage intensities.
- ⌚ The button will turn on the foot massage. Cycle through 3 massage intensities.
- STOP The button will turn off the head/foot massage.

## ONE TOUCH BUTTONS

- HOME One touch HOME preset position.
- ① One touch programmable positions.
- ② One touch SELECT button. Select head, foot or neck zone.

## UNDERNEATH LED LIGHTING

- LED One touch underneath LED lighting on/off.

# Setting Programmable Positions and Pairing Remote



The original remote that comes in the box is already paired to the foundation. No further action is required. In the event that the remote is not paired with the foundation, follow the steps below.

## M9X4/M9X5 PAIRING REMOTE

### STEP 1

Make sure the batteries work fine. Replace them when needed.



### STEP 2

Unplug the power cord from the power source.

### STEP 3

Press and hold **HEAD ▼** and **FLAT** simultaneously until the blue backlights of the remote control are off.



### STEP 4

Plug the power cord back into the power source. You will hear a beep sound in 2 seconds; the remote is then paired.

## ASZG3000M PAIRING REMOTE

### STEP 1

Make sure the batteries work fine. Replace them when needed.



### STEP 2

Unplug the power cord from the power source.

### STEP 3

Press and hold **SELECT** button until the LCD screen of the remote control shows **PAIR**.



### STEP 4

Plug the power cord back into the power source. You will hear a beep sound in 2 seconds; the remote is then paired.

## SETTING PROGRAMMABLE POSITION

The M9X6 power bed has a programmable feature that allows you to save two custom positions.

Please read all the instructions below before setting your custom presets on the remote.

### STEP 1

Adjust the head and foot to your desired position.



### STEP 2

Press and hold the LED on/off button for about 5 seconds until the LCD screen shows **SAVE**, and press picture programmable buttons ① ② until you hear 2 beep sounds.



### STEP 3

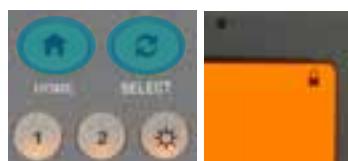
To adjust a saved position, repeat step 1 and 2 and the new position will be saved.

## SETTING REMOTE LOCK

The M9X6 power bed has a lock feature that allows you to lock the remote. Read all the instructions below.

## LOCK

Press and hold **HOME** and **SELECT** buttons simultaneously for about 5 seconds until the LCD screen shows **LOCK**.



## UNLOCK

Press and hold **HOME** and **SELECT** buttons for about 5 seconds until the **LOCK** disappears on the LCD screen.

## LOW BATTERY

The LCD screen will show **LOW** once the batteries are in low power.



Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

# Headboard Bracket Installation Guide (Optional)



**Headboard brackets are an optional accessory and are not included.  
A 1/2" (13 mm) socket and 1/2" (13 mm) wrench are necessary to complete installation.**

HEADBOARD BRACKET COMPONENTS							
(2) Headboard Brackets	(2) T-Brackets	(2) Spacers	(4) M8*40	(4) 3/8-20.5	(4) M8*16	(8) Nuts	(2) Washers
A black metal bracket designed to hold a headboard. It has two vertical legs and a horizontal bar connecting them.	A black metal bracket with a central vertical post and two horizontal arms extending from it at different angles.	A black plastic square spacer with four circular holes, one in each corner.	A long, thin metal bolt with a hexagonal head.	A medium-length metal bolt with a hexagonal head.	A short metal bolt with a hexagonal head.	A standard metal nut used for bolting.	A thin, flat metal washer used for protection and adjustment.

## STEP 1

- a) Align the hole in the bracket to the sleeve into which the leg threads. Hold the bracket in place and screw the leg into the foundation until it is snug. **DO NOT OVERTIGHTEN.** Too much force may cause the leg to spin freely.
- b) The headboard bracket will have 2 tabs to accommodate any frame type. Align the appropriate tab on the bracket with the hole on the foundation. Use a M8\*16 bolts and a nut to secure the bracket. Make sure the bolt is tight.



## STEP 2

Attach the plastic spacer and T-bracket.

- a) Measure the distance between the mounting holes on the headboard and install the spacer and attachment plate to accommodate the headboard.
- b) To install the plastic spacer and attachment plate, you will need (2) M8\*40 bolts and (2) nuts. Place the spacer and attachment plate in the desired location and slip the bolts through the holes with the head of the bolt facing outward. Position the bolts diagonally on the spacer. Use the 1/2" (13 mm) socket and 1/2" (13 mm) wrench to tighten the bolts.



## STEP 3

You may now connect your headboard to the attachment plates using the remaining short bolts and nuts to secure it to the brackets. The heads of the bolts will face outward. Use a 1/2" (13 mm) socket and 1/2" (13 mm) wrench to tighten the bolts.

# Troubleshooting



In the event that the power foundation fails to operate, assess the symptoms and possible solutions provided in the chart below.

SYMPTOMS	SOLUTIONS
Remote control illuminates and appears to be operable, but will not activate bed.	Verify that the power cord is plugged into a working, grounded electrical outlet. Test the outlet by plugging in another working appliance.
No features of the power foundation will activate.	Program the remote control (see the Setting Programmable Positions and Pairing Remote section of this manual for programming procedures).  Unplug the power cord, wait 30 seconds and plug back to reset electronic components.  The electrical outlet may be defective. Test the outlet by plugging in another working appliance.  Verify that the connector on the wired remote control is securely attached to the control box.
Remote will not illuminate.	Replace the batteries in the remote.
Head or foot section will elevate, but will not return to the horizontal (flat) position.	Bed mechanism may be obstructed. Elevate bed and check for obstruction. Remove obstruction.  Head section may be too close to the wall.  Headboard may be too close to the edge of the mattress. Verify that there is enough distance between the headboard brackets and mattress. Adjust if required.

Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

# Troubleshooting



In the event that the power foundation fails to operate, assess the symptoms and possible solutions provided in the chart below.

SYMPTOMS	SOLUTIONS
Head, Foot and/or Neck lift function has minor interference during operation.	<p>Check batteries in remote control, replace with three (3) new AAA batteries if necessary.</p> <p>Make sure that you are following the duty cycle of the motors (do not operate more than [2] minutes in an [18] minute time period or approximately 10% duty cycle).</p> <p>Press the lift buttons squarely and accurately.</p> <p>Remote control may be experiencing common Radio Frequency Interference from other radio transmitting devices. Wait several seconds, and then try pressing appropriate button again. See <b>FCC COMPLIANCE</b> statement on page 1 of this guide.</p>
Excessive massage motor noise.	<p>If the bed is located on hard surface flooring, place carpet pieces or rubber pieces (not included) under each leg.</p> <p>Using the remote control, elevate the head, foot or neck section a short distance to realign the lift/lower mechanisms with the bed support platform.</p> <p>Verify that your MotoSleep Power Foundation is not positioned against a wall, nightstand, or other object that may cause the vibration or noise.</p> <p>If the ASHLEY Power Foundation is installed over a bed frame, verify that the massage motors are not causing the bed frame (or bed frame components) to vibrate.</p> <p>Verify that the headboard attachment hardware is properly tightened (if used).</p>
A clicking noise is heard under the bed when raising or lowering.	This is normal. The lift motor relays "click" when they are engaged. No action is required.
Massage motor overheats or stops.	If the vibration motor overheats, the thermal protection will turn the motor off. Wait 30 minutes, turn the massage back on. If it does not come on, turn it off and report the situation to customer service.

Customer Service Toll Free: 1(800)477-2222

# Table des matières



Consignes de sécurité et conditions de garantie.....	01
Liste des pièces.....	02
M9X4/M9X5 – Guide de référence rapide des composants électroniques.....	03
M9X6 – Guide de référence rapide des composants électroniques .....	04
Guide d'installation.....	05
M9X4/M9X5 – Utilisation de la télécommande... ..	06
M9X6 – Utilisation de la télécommande.....	07
Programmation des positions et jumelage de la télécommande.....	08
Synchronisation de deux bases ajustables.....	09
Guide d'installation du support de tête de lit (facultatif).....	10
Dépannage.....	11

# Consignes de sécurité et conditions de garantie



## VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES INFORMATIONS SUIVANTES AVANT D'UTILISER CE PRODUIT

**⚠️** Le fait de ne pas lire, comprendre et suivre l'ensemble des avertissements et des instructions pourrait entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort. Si vous ne comprenez pas les avertissements, les mises en garde ou les instructions, communiquez avec le détaillant ou avec l'équipe technique, le cas échéant, avant d'assembler, d'installer ou d'utiliser l'équipement.

### **⚠️ CONSIGNES DE SÉCURITÉ :**

- N'utilisez pas la base ajustable à l'extérieur
- N'utilisez pas la base ajustable près de matières explosives
- L'utilisation de cet appareil n'est pas recommandée pour les personnes (y compris les enfants) inexpérimentées ou dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, sauf si elles ont reçu des instructions préalables ou si elles sont sous la supervision d'une personne responsable de leur sécurité.
- Ne laissez aucun humain ou animal de compagnie aller sous la base ajustable en tout temps.
- Lorsque le lit est en fonction, assurez-vous qu'aucune partie du corps ne dépasse en dehors du lit.

**⚠️⚠️⚠️ AVERTISSEMENTS :** Dégagez l'espace en dessous de la base ajustable avant de l'abaisser pour réduire les risques de blessure ou de mort.

### **CONDITIONS DE GARANTIE :**

L'ouverture ou la modification du module de commande, des moteurs ou de la télécommande (sauf pour remplacer les piles) entraînera l'annulation de la garantie.

### **FRÉQUENCE RADIO : 2,4 GHz**

#### **CONFORMITÉ AUX NORMES DE LA FCC:**

Cet appareil est conforme à la partie 15 des directives de la Commission fédérale des communications (FCC). Le fonctionnement de l'appareil est sujet aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) il doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

Pour respecter les exigences de la Commission fédérale des communications en matière d'exposition à des radiofréquences, aucune modification de l'antenne ou de l'appareil n'est autorisée. Toute modification de l'antenne ou de l'appareil pourrait faire en sorte que ce dernier dépasse les limites permises d'exposition aux radiofréquences et pourrait annuler l'autorisation de l'utilisateur de se servir de l'appareil.

Numéro sans frais du service à la clientèle : 1(800)477-2222

# Liste des pièces



L'ensemble des composantes et des appareils électroniques nécessaires à l'installation se trouvent dans des boîtes fixées à la structure ou sous la base. Avant de vous débarrasser de l'emballage, assurez-vous d'avoir toutes les pièces suivantes.

## INCLUS AVEC LE MODÈLE M9X4

Télécommande M9X4 (1)	Bloc d'alimentation à batterie de secours (1)	Cordon d'alimentation (1)	Barre de retenue du matelas (1) (2 pour un très grand lit)	Pieds réglables (4)	Clé (1) et boulons (8) Seulement inclus avec un très grand lit
 <small>AVERTISSEMENT : Utilisez toujours deux piles AAA de type LR03. Ne pas utiliser de piles rechargeables ni de piles de types différents. Ne pas démonter les piles.</small>	 <small>AVERTISSEMENT : Utilisez toujours deux piles AAA de type LR03. Ne pas utiliser de piles rechargeables ni de piles de types différents. Ne pas démonter les piles.</small>				

## INCLUS AVEC LE MODÈLE M9X5

Télécommande M9X5 (1)	Bloc d'alimentation à batterie de secours (1)	Cordon d'alimentation (1)	Barre de retenue du matelas (1) (2 pour un très grand lit)	Pieds réglables (4)	Clé (1) et boulons (8) Seulement inclus avec un très grand lit
 <small>AVERTISSEMENT : Utilisez toujours deux piles AAA de type LR03. Ne pas utiliser de piles rechargeables ni de piles de types différents. Ne pas démonter les piles.</small>	 <small>AVERTISSEMENT : Utilisez toujours deux piles AAA de type LR03. Ne pas utiliser de piles rechargeables ni de piles de types différents. Ne pas démonter les piles.</small>				

## INCLUS AVEC LE MODÈLE M9X6

Télécommande M9X6 (1)	Bloc d'alimentation à batterie de secours (1)	Cordon d'alimentation (1)	Barre de retenue du matelas (1) (2 pour un très grand lit)	Pieds réglables (4)	Clé (1) et boulons (8) Seulement inclus avec un très grand lit
 <small>AVERTISSEMENT : Utilisez toujours deux piles AAA de type LR03. Ne pas utiliser de piles rechargeables ni de piles de types différents. Ne pas démonter les piles.</small>	 <small>AVERTISSEMENT : Utilisez toujours deux piles AAA de type LR03. Ne pas utiliser de piles rechargeables ni de piles de types différents. Ne pas démonter les piles.</small>				

## OPTIONAL HEADBOARD BRACKET KITS (NOT INCLUDED)

Supports de tête de lit (2)	Supports en T (2)	Entretoises (2)	M8*40 (4)	3/8-20.5 (4)	M8*16 (4)	Nuts (8)	Washers (2)

## ÉQUIPEMENT ADDITIONNEL (NON INCLUS)

Piles de 9 volts (2)		Clé à douille et clé (13 mm)	
----------------------	--	------------------------------	--

L'apparence et les fonctionnalités du produit peuvent différer des images présentées.

Numéro sans frais du service à la clientèle : 1(800)477-2222

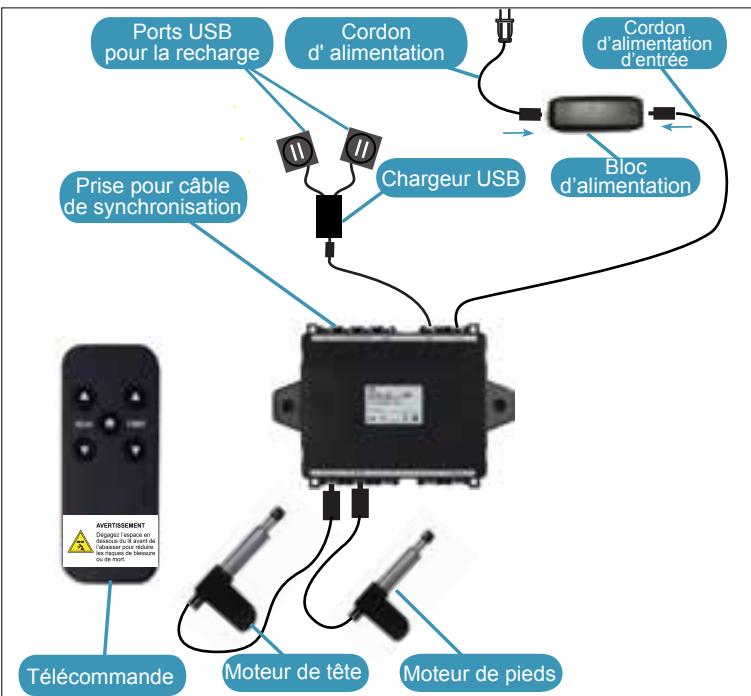
# Guide de référence rapide des composants électroniques



## APERÇU DU MODÈLE M9X4



## APERÇU DU MODÈLE M9X5

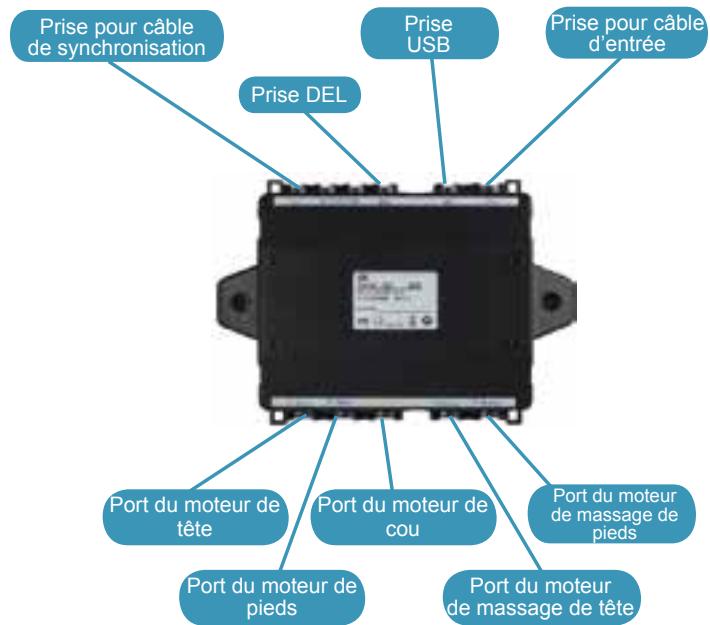


Numéro sans frais du service à la clientèle : 1(800)477-2222

# Guide de référence rapide des composants électroniques



## APERÇU DU MODÈLE M9X6



Numéro sans frais du service à la clientèle : 1(800)477-2222

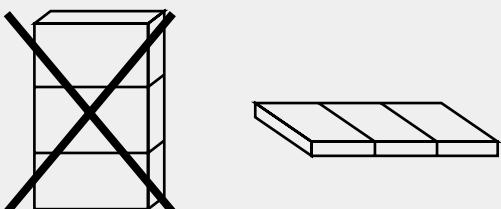
# Guide d'installation



**AVERTISSEMENT :** Prenez soin de lire et de suivre attentivement toutes les instructions pour l'assemblage de la base ajustable. Ne branchez pas le cordon d'alimentation dans une prise électrique tant que l'assemblage n'est pas correctement terminé. À défaut de suivre toutes les instructions pour l'assemblage de la base ajustable, le lit pourrait ne pas fonctionner correctement, ce qui pourrait causer un risque de blessures ou de mort.

**L'installation de la base ajustable demande deux personnes.**

**REMARQUE :** Afin d'éviter d'endommager la base ajustable, n'ouvrez la boîte que lorsque le lit est à l'horizontale.



## ÉTAPE 1

Placez la boîte de la base ajustable à l'endroit désiré en plaçant la partie inférieure vers le haut. Retirez les attaches et l'emballage en faisant attention de ne pas percer la boîte avec des objets pointus.



## ÉTAPE 2

Sortez la base ajustable de la boîte, en gardant la partie inférieure de la base vers le haut. Vous aurez accès plus facilement aux composantes du lit.

## ÉTAPE 3

Pour installer les pieds, insérez le boulon du pied dans l'écrou se trouvant sur la structure de la base ajustable, puis serrez à la main. **NE SERREZ PAS TROP.**



## ÉTAPE 4

Prenez le bloc d'alimentation et installez deux piles de 9 volts (non incluses).



## ÉTAPE 5

Déroulez le cordon d'alimentation d'entrée (connecté au port d'alimentation du module de commande) et branchez-le sur le bloc d'alimentation.



## ÉTAPE 6

Déroulez le cordon d'alimentation et branchez-le sur le bloc d'alimentation.



## ÉTAPE 7

Retournez avec précaution la base ajustable sur ses pieds.

**Important : Deux personnes sont nécessaires pour manœuvrer la base ajustable. Ne la traînez pas sur le plancher. Ne laissez pas le cadre sur le côté; une pression excessive pourrait endommager les pieds.**

## ÉTAPE 8

Vérifiez que les piles sont bien installées dans la télécommande.



## ÉTAPE 9

Repérez les supports de barre de retenue du matelas. Insérez l'extrémité gauche de la barre de retenue du matelas dans le support. Tirez la barre de retenue pour l'insérer dans le support de droite.



## ÉTAPE 10

Branchez la base ajustable sur une source d'alimentation.



Numéro sans frais du service à la clientèle : 1(800)477-2222

# Utilisation de la télécommande



**AVERTISSEMENT:** Dégagez l'espace en dessous du lit avant de l'abaisser pour réduire les risques de blessure ou de mort.death.

## TÉLÉCOMMANDE M9X4



## TÉLÉCOMMANDE M9X5



## RÉGLAGE

- ▲ Le bouton relève la section de la tête de la base.
- ▼ Le bouton abaisse la section de la tête de la base.

## BOUTON PRINCIPAL

- ⬆ Pour mettre le lit en position horizontale, maintenir le bouton principal enfoncé.

## RÉGLAGE

- ▲ HEAD Les flèches HEAD ▲ ▼ (tête) relèvent et abaissent la section de la tête de la base ajustable.
- ▼ FOOT Les flèches FOOT ▲ ▼ (pied) relèvent et abaissent la section des pieds de la base ajustable.

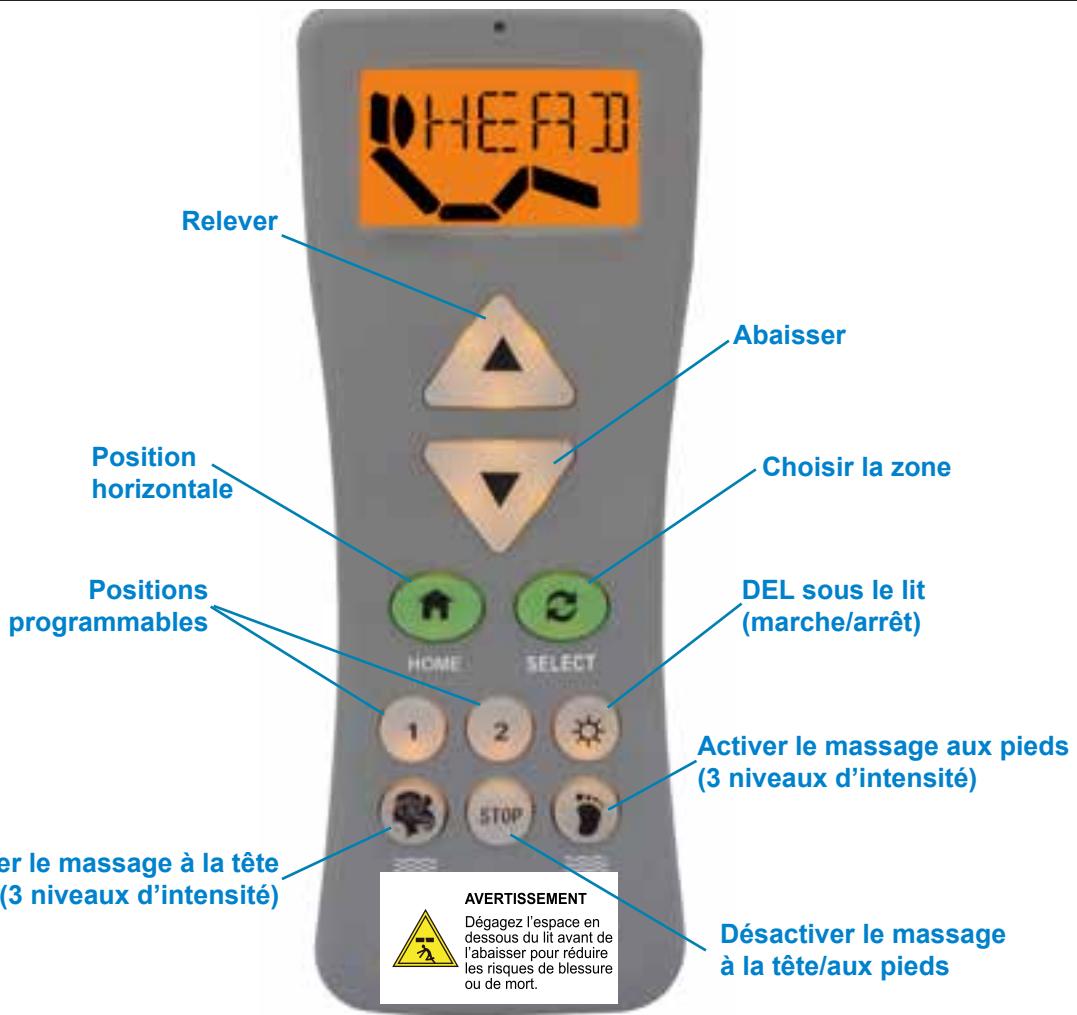
## BOUTON PRINCIPAL

- ⬆ Pour mettre le lit en position horizontale, maintenir le bouton principal enfoncé.

# Utilisation de la télécommande



## TÉLÉCOMMANDÉ M9X6



## RÉGLAGE

- ▲ Le bouton permet de relever la section de la tête, des pieds ou du cou de la base ajustable.
- ▼ Le bouton permet d'abaisser la section de la tête, des pieds ou du cou de la base ajustable.

## FONCTIONS DE MASSAGE

- ◀ Le bouton active le massage à la tête. Trois niveaux d'intensité de massage sont possibles.
- ▶ Le bouton active le massage aux pieds. Trois niveaux d'intensité de massage sont possibles.
- STOP Le bouton désactive le massage à la tête ou aux pieds.

## ONE TOUCH BUTTONS

- ▲ Bouton d'accès rapide HOME à la position initiale.
- ① Boutons d'accès rapide aux positions programmables.
- ② Bouton d'accès rapide SELECT (choisir). Permet de choisir la zone de la tête, des pieds ou du cou.

## UNDERNEATH LED LIGHTING

- ▶ Bouton d'accès rapide pour allumer ou éteindre la veilleuse DEL sous le lit.

# Programmation des positions et jumelage de la télécommande



La télécommande d'origine qui se trouve dans la boîte est déjà jumelée avec la base ajustable. Aucune intervention n'est nécessaire. Si la télécommande n'est pas jumelée avec la base ajustable ou si vous avez besoin d'une nouvelle télécommande, suivez les étapes ci-dessous pour jumeler la télécommande avec le lit.

## JUMELAGE DES TÉLÉCOMMANDES M9X4/M9X5

### ÉTAPE 1

Assurez-vous que les piles fonctionnent bien.

Remplacez-les si nécessaire.



### ÉTAPE 2

Débranchez le cordon d'alimentation de la source d'alimentation.

### ÉTAPE 3

Maintenez enfoncés les boutons **HEAD ▼** (tête) et **FLAT** (à plat) simultanément jusqu'à ce que le rétroéclairage bleu de la télécommande soit désactivé.



### ÉTAPE 4

Rebranchez le cordon d'alimentation dans la source d'alimentation. Vous entendrez un bip dans les 2 secondes; la télécommande est alors jumelée.

## JUMELAGE DE LA TÉLÉCOMMANDE ASZG3000M

### ÉTAPE 1

Assurez-vous que les piles fonctionnent bien.

Remplacez-les si nécessaire.

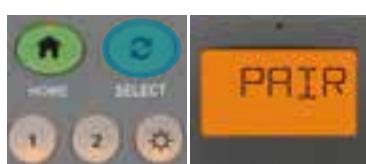


### ÉTAPE 2

Débranchez le cordon d'alimentation de la source d'alimentation.

### ÉTAPE 3

Maintenez enfoncé le bouton **SELECT** (jusqu'à ce que l'écran ACL de la télécommande affiche **PAIR** (jumeler).



### ÉTAPE 4

Rebranchez le cordon d'alimentation dans la source d'alimentation. Vous entendrez un bip dans les 2 secondes; la télécommande est alors jumelée.

## PROGRAMMATION DES POSITIONS

Le lit électrique M9X6 est doté d'une fonction programmable qui vous permet d'enregistrer deux positions personnalisées. Veuillez lire toutes les instructions ci-dessous avant d'installer vos préréglages personnalisés sur la télécommande.

### ÉTAPE 1

Ajustez la tête et le pied à la position désirée.



### ÉTAPE 2

Maintenez enfoncé le bouton à DEL marche/arrêt ( ) pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que l'écran ACL affiche **SAVE** (enregistrer), et appuyez sur les icônes de boutons programmables ① ② jusqu'à ce que vous entendiez 2 bips.



### ÉTAPE 3

Pour ajuster une position enregistrée, répétez les étapes 1 et 2 et la nouvelle position sera enregistrée.

## RÉGLAGE DU VERROUILLAGE À DISTANCE

Le lit électrique M9X6 est doté d'une fonction de verrouillage qui permet de verrouiller la télécommande. Veuillez lire toutes les instructions ci-dessous.

## VERROUILLAGE

Maintenez les boutons **HOME** ( ) et **SELECT** ( ) enfoncés simultanément pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que l'écran ACL affiche **LOCK** (verrouiller).



## UNLOCK (déverrouiller)

Maintenez enfoncés les boutons **HOME** ( ) et **SELECT** ( ) pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que **LOCK** (verrouiller) disparaisse de l'écran ACL.

## PILES FAIBLES

L'écran ACL affiche **LOW** (faibles) lorsque les piles doivent être remplacées.



# Guide d'installation du support de tête de lit (facultatif)



Les supports de tête de lit sont un accessoire en option et ne sont pas compris.

Une douille de 13 mm (1/2 po) et une clé de 13 mm (1/2 po) sont nécessaires pour terminer l'installation.

COMPOSANTS DE SUPPORTS DE TÊTE DE LIT							
Supports de tête de lit (2)	Supports en T (2)	Entretoises (2)	M8*40 (4)	3/8-20,5 (4)	M8*16 (4)	Nuts (8)	Washers (2)

## ÉTAPE 1

- a) Alignez le trou dans le support à la douille dans laquelle la patte est insérée. Maintenez le support en place et vissez la patte dans la base jusqu'à ce qu'elle soit bien ajustée. **NE SERREZ PAS TROP.** Une force de serrage trop grande peut faire en sorte que la patte tourne librement.  
b) Le support de tête de lit a 2 onglets pour accueillir tout type de cadre. Alignez l'onglet correspondant sur le support avec le trou sur la base. Utilisez un boulon M8\*16 et un écrou pour fixer le support. Assurez-vous de bien serrer le boulon.



## ÉTAPE 2

- Fixez l'entretoise en plastique et le support en T.
- a) Mesurez la distance entre les trous de fixation sur la tête de lit et installez l'entretoise et la plaque de fixation pour qu'elles s'adaptent à la tête de lit.  
b) Pour installer l'entretoise en plastique et la plaque de fixation, vous aurez besoin de 2 boulons M8\*40 et de 2 écrous. Placez l'entretoise et la plaque de fixation à l'endroit désiré et passez les boulons dans les trous en plaçant la tête des boulons du côté extérieur. Placez les boulons en diagonale sur l'entretoise. Utilisez la douille de 13 mm (1/2 po) et la clé de 13 mm (1/2 po) pour serrer les boulons.



## ÉTAPE 3

- Vous pouvez maintenant attacher la tête du lit aux plaques de fixation en utilisant les boulons courts et les écrous restants pour la fixer aux supports. Les têtes des boulons doivent être orientées vers l'extérieur. Utilisez une douille de 13 mm (1/2 po) et une clé de 13 mm (1/2 po) pour serrer les boulons.

# Dépannage



**Dans le cas où la base électrique ne fonctionne pas, évaluez les symptômes et les solutions possibles qui sont fournis dans le tableau ci-dessous.**

SYMPTÔMES	SOLUTIONS
La télécommande s'allume et semble fonctionner, mais n'actionne pas le lit.	Vérifiez que le cordon d'alimentation est branché sur une prise électrique fonctionnelle et dotée d'une mise à la terre. Essayez la prise de courant en y branchant un autre appareil qui fonctionne.
Aucune fonctionnalité de la base électrique ne s'active.	<p>Programmez la télécommande (consultez la section Programmation des positions et jumelage de la télécommande de ce manuel pour connaître les procédures de programmation).</p> <p>Débranchez le cordon d'alimentation, attendez 30 secondes, puis rebranchez-le pour réinitialiser les composants électroniques.</p> <p>La prise de courant peut être défectueuse. Essayez la prise de courant en y branchant un autre appareil qui fonctionne.</p> <p>Vérifiez que le connecteur sur la télécommande avec fil est solidement fixé au boîtier de commande.</p>
La télécommande ne s'allume pas.	Remplacez les piles de la télécommande.
La tête ou le pied du lit s'élève, mais ne revient pas à la position horizontale (à plat).	<p>Le mécanisme du lit peut être obstrué. Élevez le lit et vérifiez la cause de l'obstruction. Retirez ce qui cause l'obstruction.</p> <p>La tête du lit peut être trop près du mur.</p> <p>La tête de lit peut être trop près du bord du matelas. Vérifiez qu'il y a assez de distance entre les supports de la tête du lit et le matelas. Ajustez la distance si nécessaire.</p>

# Dépannage



**Dans le cas où la base électrique ne fonctionne pas, évaluez les symptômes et les solutions possibles qui sont fournis dans le tableau ci-dessous.**

SYMPTÔMES	SOLUTIONS
La fonction de levage de la tête, des pieds ou du cou subit des interférences mineures pendant le fonctionnement.	Vérifiez les piles dans la télécommande et remplacez-les par trois (3) piles AAA si nécessaire. Assurez-vous de suivre le cycle d'utilisation des moteurs (ne les faites pas fonctionner plus de deux [2] minutes sur une période de dix-huit [18] minutes, soit environ 10 % du cycle d'utilisation). Appuyez sur les boutons de relevage de manière directe et précise. La commande à distance peut subir des interférences de fréquences radio émises par d'autres appareils de transmission radio. Attendez quelques secondes, puis essayez de nouveau d'appuyer sur le bouton approprié. Consultez la déclaration de <b>CONFORMITÉ AUX NORMES DE LA FCC</b> à la page 1 du présent guide.
Bruit du moteur de massage excessif.	Si le lit est situé sur un revêtement de sol dur, placez des morceaux de tapis ou des morceaux de caoutchouc (non inclus) sous chaque patte. En vous servant de la télécommande, élévez la section de la tête, des pieds ou du cou d'une courte distance afin de réaligner les mécanismes de levage/descente avec la plateforme du support du lit. Vérifiez que votre base électrique MotoSleep n'est pas appuyée contre un mur, une table de chevet ou tout autre objet pouvant causer les vibrations et les bruits. Vérifiez que le matériel de fixation de la tête de lit est bien serré (si utilisé).
Un cliquetis se fait entendre sous le lit lorsque le lit s'élève ou s'abaisse.	Ce bruit est normal. Les relais du moteur de levage « cliquent » lorsqu'ils sont engagés. Aucune intervention n'est requise.
Le moteur de massage surchauffe ou s'arrête.	Si le moteur de vibration surchauffe, la protection thermique éteint le moteur. Attendez 30 minutes et rallumez le moteur de massage. S'il ne se rallume pas, éteignez-le et signalez la situation au service à la clientèle.

Numéro sans frais du service à la clientèle : 1(800)477-2222

# Índice



Advertencias sobre seguridad y garantía.....	01
Lista de piezas.....	02
Guía de referencia rápida sobre electrónica	
M9X4/M9X5 .....	04
Guía de referencia rápida sobre electrónica M9X6.....	05
Guía de instalación.....	06
Instrucciones para el control remoto	
M9X4 / M9X5 .....	07
Instrucciones para el control remoto M9X6.....	08
Configuración de posiciones programables y emparejamiento del remoto.....	09
Sincronización de dos bases.....	10
Guía de instalación de soporte de cabecera (opcional).....	11
Guía de solución de problemas.....	12

# Advertencias sobre seguridad y garantía



## LEA CON CUIDADO LA SIGUIENTE INFORMACIÓN ANTES DE USAR EL PRODUCTO

**⚠️** Si no se leen, comprenden y siguen todas las advertencias e instrucciones, se puede causar daño a la propiedad, lesiones personales o, incluso, la muerte. **⚠️** Si no puede comprender las advertencias, precauciones o instrucciones, póngase en contacto con el vendedor o con el personal técnico antes de intentar ensamblar, instalar o usar el equipo.

### **⚠️ ADVERTENCIAS SOBRE SEGURIDAD:**

- No use la base de alimentación en el exterior.
- No use la base de alimentación cerca de materiales explosivos.
- Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidad física, sensorial o mental reducida, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que una persona responsable de su seguridad los haya supervisado o instruido con relación al uso del aparato.
- No permita que ninguna persona o mascota se coloque debajo de la base de alimentación en ningún momento.
- Durante el funcionamiento de la cama, asegúrese de que la persona se posicione dentro de los límites de la cama.

**⚠️⚠️⚠️ ADVERTENCIAS:** Antes de bajar la base de alimentación, limpie el área que se encuentra debajo para reducir el riesgo de lesiones o la muerte.

### **ADVERTENCIAS SOBRE LA GARANTÍA:**

Alterar o abrir la caja de controles, los motores o el control remoto (a excepción del reemplazo de las baterías) anulará la garantía.

### **FRECUENCIA DE RADIO: 2.4 GHz**

#### **CUMPLIMIENTO CON LA FCC:**

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Es posible que este dispositivo no provoque interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier tipo de interferencia recibida, incluidas aquellas que pueden provocar un funcionamiento no deseado.

Para cumplir con los requisitos de exposición a RF de la FCC, no se permite realizar cambios a la antena o al dispositivo. Si realiza algún cambio a la antena o al dispositivo, es posible que el dispositivo supere el requisito de exposición a la RF, lo que anulará el derecho de los usuarios de usar el dispositivo.

### **Información sobre el funcionamiento:**

- Una vez que haya completado el ensamblaje de la base de alimentación, haga funcionar el control remoto para garantizar el funcionamiento correcto antes de ocupar la cama.
- Mantenga las piezas móviles libres de obstrucción durante el funcionamiento de la base de alimentación (como sábanas, prendas, tubos, cables y productos con cables de alimentación eléctrica).
- Distribuya el peso del cuerpo de manera uniforme sobre la superficie de la cama durante el funcionamiento. No haga funcionar la cama cuando esté sentado sobre la cabecera o sobre el pie de cama.

# Lista de piezas



Toda la electrónica y los componentes que se necesitan para instalarla se encuentran en las cajas debajo de la base o adjuntas a la estructura. Antes de desechar los materiales de empaque, asegúrese de que estén todas las piezas.

INCLUIDO CON ELM9X4					
(1) remoto M9X4	(1) fuente de alimentación con caja de baterías de respaldo	(1) cable de alimentación	(1) barra de retención del colchón (2 para tamaño King)	(4) patas regulables	(1) llave inglesa y (8) pernos Solo incluidos en el tamaño King

INCLUIDO CON EL M9X5					
(1) remoto M9X5	(1) fuente de alimentación con caja de baterías de respaldo	(1) cable de alimentación	(1) barra de retención del colchón (2 para tamaño King)	(4) patas regulables	(1) llave inglesa y (8) pernos Solo incluidos en el tamaño King

INCLUIDO CON EL M9X6					
(1) remoto M9X6	(1) fuente de alimentación con caja de baterías de respaldo	(1) cable de alimentación	(1) barra de retención del colchón (2 para tamaño King)	(4) patas regulables	(1) llave inglesa y (8) pernos Solo incluidos en el tamaño King

KITS DE SOPORTE DE CABECERA OPCIONALES (NO SE INCLUYEN)							
(2) soportes de cabecera	(2) soportes de cabecera	(2) separadores	M8*40 (4)	3/8-20.5 (4)	M8*16 (4)	Nuts (8)	Washers (2)

EQUIPO ADICIONAL (NO INCLUIDO)			
(2) baterías de 9 V		Toma y llave (13 mm)	

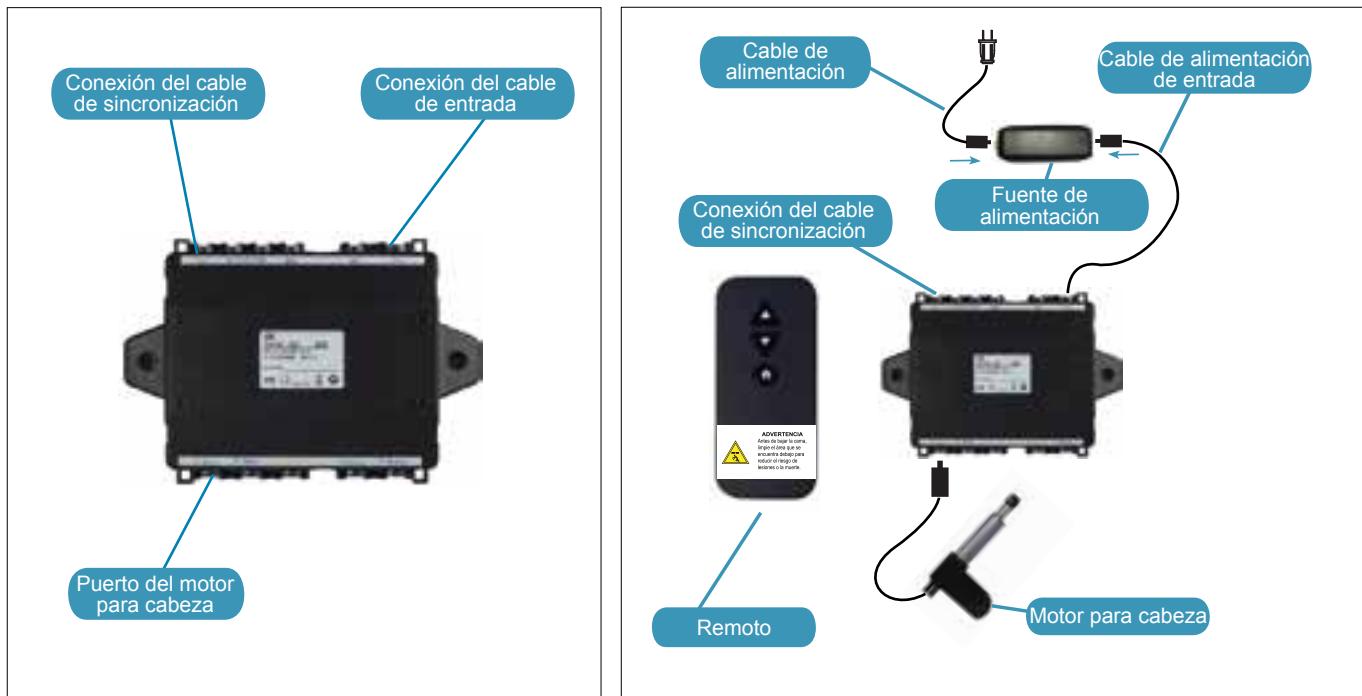
El aspecto y la funcionalidad reales del producto pueden ser diferentes de las fotografías.

Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222

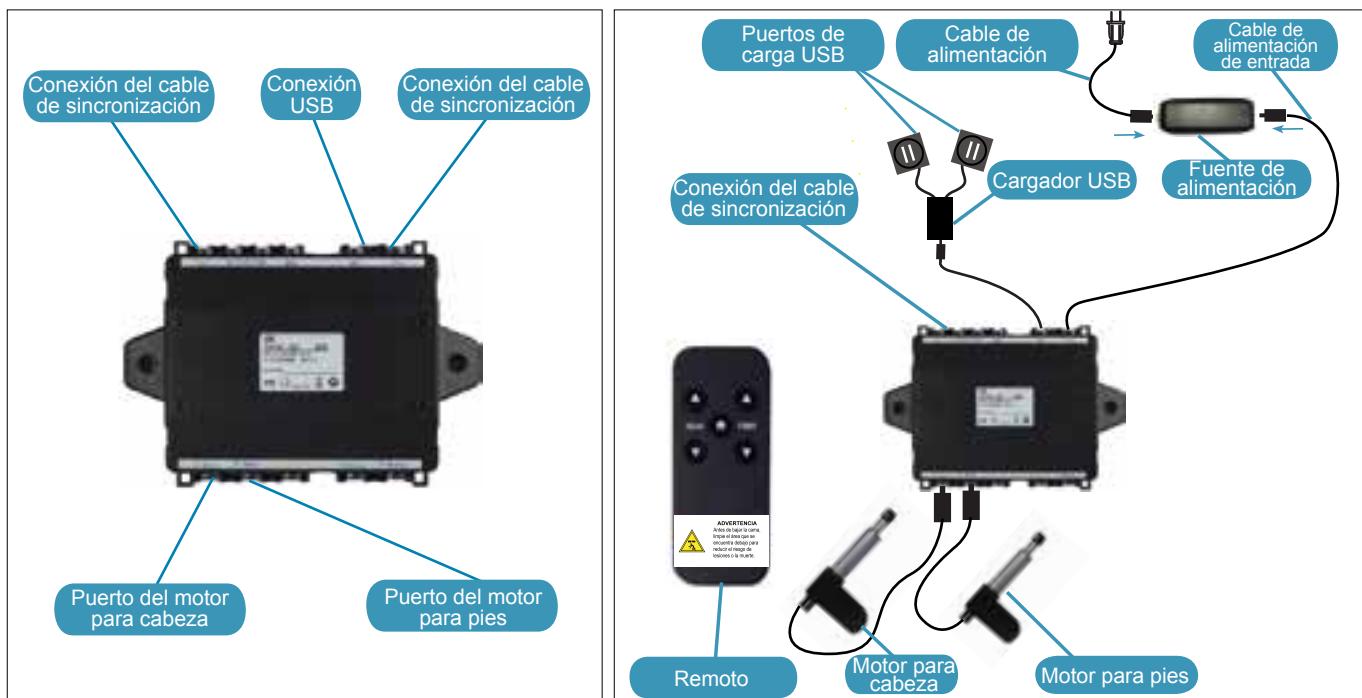
# Guía de referencia rápida sobre electrónica



## DESCRIPCIÓN GENERAL DEL M9X4



## DESCRIPCIÓN GENERAL DEL M9X5



Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222

# Guía de referencia rápida sobre electrónica



## DESCRIPCIÓN GENERAL DEL M9X6



Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222

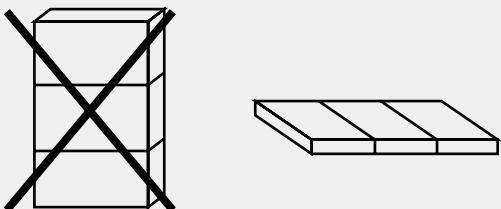
# Guía de instalación



**ADVERTENCIA:** Es importante que lea y siga cuidadosamente todas las instrucciones de ensamblaje de la base. No enchufe el cable de energía en una toma de corriente hasta que se haya completado todo el ensamblaje correctamente. Si no se siguen todas las instrucciones de ensamblaje de la base, es posible que la cama funcione de manera incorrecta y provoque lesiones personales o la muerte.

**Se necesitan dos personas para instalar la base.**

**NOTA:** Para evitar el daño de la base, abra siempre la caja, mientras la cama esté en posición plana.



## PASO 1

Coloque la caja de la base en la ubicación que desea con la parte inferior de la caja hacia arriba.



## PASO 2

Quite la base de la caja, y mantenga la parte inferior de la base hacia arriba para tener un acceso más fácil a los componentes de la cama.

## PASO 3

Para instalar las patas, enrosque el perno de la pata a la tuerca en la estructura de la cama y ajústelo a mano. **NO LO AJUSTE DEMASIADO.**



## PASO 4

Ubique la fuente de alimentación e instale las (2) baterías de 9 V (no incluidas).



## PASO 5

Desenrosque el cable de alimentación de entrada (conectado al puerto de alimentación de la caja de controles) y enchúfelo en la fuente de alimentación.



## PASO 6

Desenrosque el cable de alimentación y conéctelo a la fuente de alimentación.



## PASO 7

Gire con cuidado la base sobre sus patas.

**Importante: Se necesitan dos personas para mover la base. No la arrastre por el piso. No acueste la estructura sobre un costado; la presión excesiva puede dañar las patas.**

## PASO 8

Asegúrese de que las baterías estén correctamente instaladas en el remoto.



## PASO 9

Ubique los soportes de las barras de retención del colchón. Deslice el lado izquierdo de la barra de retención del colchón en el soporte. Tire la barra de retención hacia el soporte opuesto y asegure el lado derecho.



## PASO 10

Conecte la base a la fuente de energía.



Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222

# Instrucciones para el control remoto



**⚠️⚠️⚠️ ADVERTENCIA:** Antes de bajar la cama, límpie el área que se encuentra debajo para reducir el riesgo de lesiones o la muerte.

## REMOTO M9X4



## REMOTO M9X5



## AJUSTE

- ▲ Este botón eleva la sección de la cabeza de la base.
- ▼ Este botón baja la sección de la cabeza de la base.

## BOTÓN DE INICIO

- ⬆️ Sostenga para volver a la posición plana.

## AJUSTE

- ▲ HEAD Las flechas de HEAD (Cabeza) ▲▼ elevan y bajan la sección de la cabeza de la base.
- ▼ FOOT Las flechas de FOOT (Pies) ▲▼ elevan y bajan la sección de los pies de la base.

## BOTÓN DE INICIO

- ⬆️ Sostenga para volver a la posición plana.

# Instrucciones para el control remoto



## REMOTO M9X6



## RÉGLAGE

▲ El botón eleva la sección de cabeza/pies/cuello de la base.

▼ El botón baja la sección de cabeza/pies/cuello de la base.

## FONCTIONS DE MASSAGE

● El botón encenderá el masaje para cabeza. Recorre tres intensidades de masaje.

● El botón encenderá el masaje para pies. Recorre tres intensidades de masaje.

● El botón apagará el masaje para cabeza/pies.

## ONE TOUCH BUTTONS

● Posición preestablecida HOME (Inicio) de un solo toque.

● Posiciones programables de un solo toque.

● Botón SELECT (Seleccionar) de un solo toque. Selecciona la zona de cabeza, pies o cuello.

## LUZ LED DEBAJO DE LA CAMA

● Luz LED debajo de la cama encendida/apagada.

# Configuración de posiciones programables y emparejamiento del remoto



El remoto original que viene en la caja ya está emparejado con la base. No se necesita realizar otra acción. En caso de que el remoto no esté emparejado con la base, se necesita un nuevo remoto. Siga los pasos a continuación para emparejar el remoto con la cama.

## EMPAРЕJAMIENTO DEL REMOTO M9X4/M9X5

### PASO 1

Asegúrese de que las baterías funcionen bien.  
Reemplácelas siempre que sea necesario.



### PASO 2

Desconecte el cable de alimentación de la fuente de energía.

### PASO 3

Presione y sostenga **HEAD** (Cabeza) ▼ y **FLAT** (Plana) simultáneamente hasta que las luces de fondo azules del control remoto se apaguen.



### PASO 4

Enchufe el cable de alimentación en la fuente de energía. Escuchará un bip en dos segundos: el remoto está emparejado.

## EMPAРЕJAMIENTO DEL REMOTO ASZG3000M

### PASO 1

Asegúrese de que las baterías funcionen bien.  
Reemplácelas siempre que sea necesario.



### PASO 2

Desconecte el cable de alimentación de la fuente de energía.

### PASO 3

Presione y sostenga el botón **SELECT** (Seleccionar) □ hasta que la pantalla LCD del control remoto muestre **PAIR** (Emparejar).



### PASO 4

Enchufe el cable de alimentación en la fuente de energía. Escuchará un bip en dos segundos: el remoto está emparejado.

## CONFIGURACIÓN DE LAS POSICIONES PROGRAMABLES

La cama con alimentación M9X6 tiene una función programable que le permite guardar dos posiciones personalizadas. Lea todas las instrucciones a continuación antes de configurarlas en el remoto.

### PASO 1

Ajuste la cabeza y los pies a su posición deseada.



### PASO 2

Presione y sostenga el botón de luz LED ☺ encendida/apagada durante unos cinco segundos hasta que la pantalla LCD ① ② muestre **SAVE** (Guardar) y presione los botones programables de imagen hasta que oiga dos bips.



### PASO 3

Para ajustar una posición guardada, repita los pasos 1 y 2, y la posición nueva se guardará.

## CONFIGURACIÓN DEL BLOQUEO DEL REMOTO

La cama con alimentación M9X6 tiene una función de bloqueo que le permite bloquear el remoto. Lea todas las instrucciones a continuación.

### BLOQUEO

Maintenez les boutons **HOME** ⌂ et **SELECT** □ enfoncés simultanément pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que l'écran ACL affiche **LOCK** 🔒 (verrouiller).



### UNLOCK (déverrouiller)

Presione y sostenga los botones **HOME** ⌂ (Inicio) y **SELECT** □ (Seleccionar) simultáneamente durante unos cinco segundos hasta que la pantalla LCD muestre 🔒 **LOCK** (Bloquear).

### BATERÍA BAJA

La pantalla LCD mostrará **LOW** (Baja) cuando las baterías necesiten reemplazo.



Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222

# Instalación de soporte de cabecera Guía (opcional)



**Los soportes de la cabecera son accesorios opcionales y no están incluidos.  
Se necesitan una toma de 1/2" (13 mm) y una llave de 1/2" (13 mm) para completar la instalación.**

COMPONENTES DEL SOPORTE DE CABECERA							
(2) soportes de cabecera	(2) soportes en T	(2) separadores	(4) M8 * 40	(4) 3/8-20.5	(4) M8 * 16	(8) tuercas	(2) arandelas

## PASO 1

- a) Alinee el orificio en el soporte de la manga en la que se ajusta la pata. Sostenga el soporte en su lugar y atornille la pata en la base hasta que esté ajustada. **NO LO AJUSTE DEMASIADO**. Mucha fuerza podría causar que la pata gire sin control.  
b) El soporte de cabecera tendrá dos lengüetas para acomodar cualquier tipo de estructura. Alinee la lengüeta adecuada en el soporte con el orificio en la base. Use pernos M8 \* 16 y una tuerca para asegurar el soporte.  
Asegúrese de que el perno esté ajustado.



## PASO 2

- Una el separador plástico y el soporte en T.
- a) Mida la distancia entre los orificios de montaje en la cabecera e instale el separador y la placa de ajuste para acomodar la cabecera.  
b) Para instalar el separador plástico y la placa de ajuste, necesitará (2) pernos M8 \* 40 y (2) tuercas. Coloque el separador y la placa de ajuste en la ubicación deseada y deslice los pernos por los orificios con la cabeza hacia fuera. Ubique los pernos diagonalmente en el separador. Use la toma de 1/2" (13 mm) y una llave de 1/2" (13 mm) para ajustar los pernos.



## PASO 3

Ahora puede conectar la cabecera a las placas de ajuste con los pernos cortos y las tuercas restantes para asegurarlos a los soportes. Las cabezas de los pernos van hacia fuera. Use una toma de 1/2" (13 mm) y una llave de 1/2" (13 mm) para ajustar los pernos.

# Guía de solución de problemas



**En el caso de que falle la base de alimentación, acceda a los síntomas y a las posibles soluciones que se proporcionan en el cuadro a continuación.**

SOLUCIONES A LOS	SÍNTOMAS
El control remoto se ilumina y parece estar en funcionamiento, pero no activa la cama.	Verifique que el cable de alimentación esté conectado a una toma de corriente a tierra en funcionamiento. Pruebe la toma al conectarla en otro aparato en funcionamiento.
No se activa ninguna función de la base de alimentación.	Programe el control remoto (consulte la sección Configuración de posiciones programables y emparejamiento del remoto, de este manual para ver los procedimientos de programación).  Desenchufe el cable de alimentación, espere 30 segundos y vuelva a enchufar para reiniciar los componentes electrónicos.  Es posible que la toma de corriente esté defectuosa. Pruebe la toma al conectarla en otro aparato en funcionamiento.  Verifique que el conector del control remoto cableado esté sujetado firmemente a la caja de controles.
El remoto no se ilumina.	Reemplace las baterías en el remoto.
La sección de cabeza o pies se eleva, pero no vuelve a la posición horizontal (plana).	El mecanismo de la cama puede estar obstruido. Eleve la cama y verifique si encuentra obstrucciones. Retire las obstrucciones.  La sección de cabeza puede estar muy cercana a la pared. La cabecera puede estar muy cercana al extremo del colchón. Verifique que haya distancia suficiente entre los soportes de la cabecera y el colchón. Realice un ajuste si es necesario.

Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222

# Guía de solución de problemas



**En el caso de que falle la base de alimentación, acceda a los síntomas y a las posibles soluciones que se proporcionan en el cuadro a continuación.**

SOLUCIONES A LOS	SÍNTOMAS
La función de elevación de cabeza, pies o cuello tiene una leve interferencia durante el funcionamiento.	<p>Verifique las baterías en el control remoto y reemplácelas con tres (3) baterías AAA nuevas si es necesario.</p> <p>Asegúrese de que sigue el ciclo de trabajo de los motores (no funcionan más de [2] minutos en un período de [18] minutos o, aproximadamente, el 10 % del ciclo de trabajo).</p> <p>Presione los botones de elevación directa y correctamente.</p> <p>El control remoto puede experimentar interferencias de frecuencia de radio comunes de otros dispositivos de transmisión de radio. Espere unos segundos y, luego, presione otra vez el botón adecuado.</p> <p>Consulte la declaración CUMPLIMIENTO DE LA FCC en la página 1 de esta guía.</p>
El motor de masaje hace un ruido excesivo.	<p>Si la cama está ubicada sobre un piso duro, coloque piezas de alfombra o de goma (no incluidas) debajo de cada pata.</p> <p>Con el control remoto, eleve la sección de cabeza, pies o cuello una distancia corta para volver a alinear los mecanismos de elevar/bajar con la plataforma que soporta la cama.</p> <p>Verifique que su MotoSleep Power Foundation no esté contra una pared, mesa de noche u otro objeto que pueda causar vibración o ruido.</p> <p>Verifique que los accesorios de fijación de la cabecera estén correctamente ajustados (si se usan).</p>
Se escucha un ruido de clic debajo de la cama cuando se eleva o baja.	Esto es normal. Los relés del motor de elevación hacen clic cuando se enganchan. No se necesita realizar una acción.
El motor de masaje se calienta o detiene.	Si el motor de vibración se sobrecalienta, la protección térmica apagará el motor. Espere 30 minutos y encienda otra vez el masaje. Si esto no sucede, apáguelo e informe la situación al Servicio al cliente.

Número gratuito de Servicio al cliente: 1(800)477-2222





Thank you for purchasing a Power Foundation.  
Contact Customer Service Toll Free at 1(800)477-2222